

広報

あなたの暮らしに笑顔と情報を

ゆがわら

Town of Yugawara Public Relations

2013

4

Vol.615



Contents 主な内容

特集 平成25年度当初予算

- おさんぽマップができました … 7
- 国民健康保険料の改定について … 9
- 一部の障がい福祉事務の窓口や制度の変更 … 10
- 少年少女消防クラブ員募集 … 11
- がん検診のおしらせ … 12
- ゆがわらフォトニュース … 16
- 情報ひろば … 18

駐日アフリカ大使夫人の会が
湯河原を来町 ※関連ページP16



特集

平成25年度当初予算

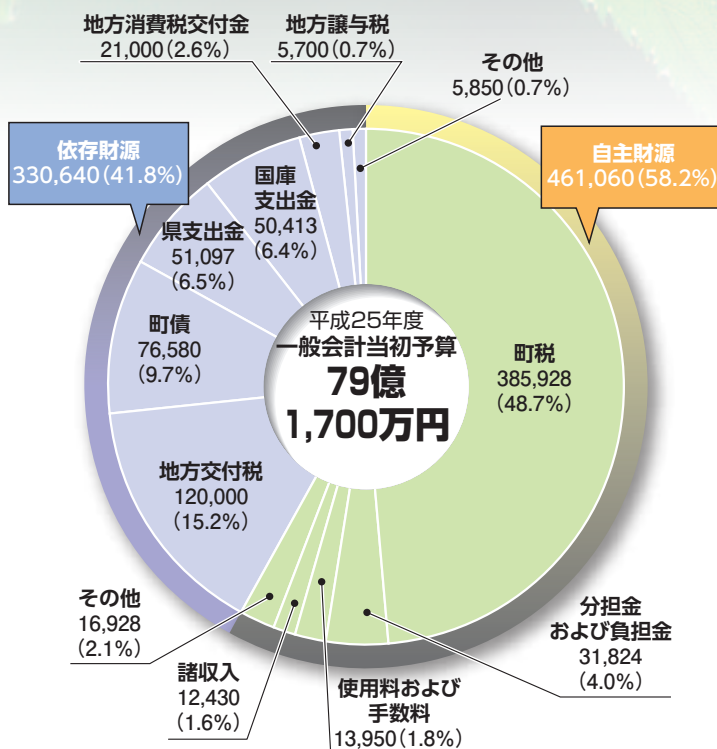
「湯河原・元気回復予算2013」～暮らしの安心・観光立町実現を目指して～

一般会計歳入歳出総額79億1,700万円

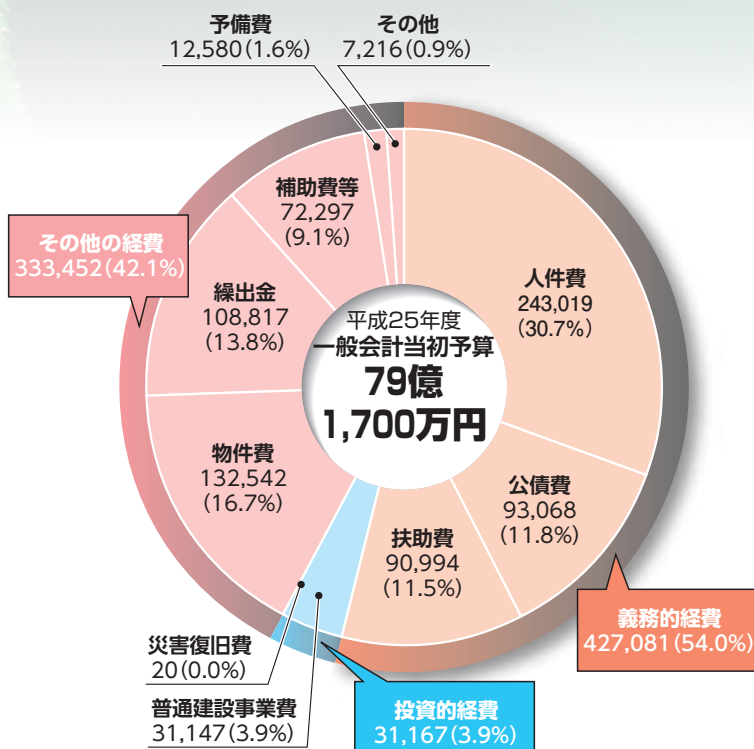
単位：万円、（ ）内は構成比

問財政課 内線 241

●歳入の状況

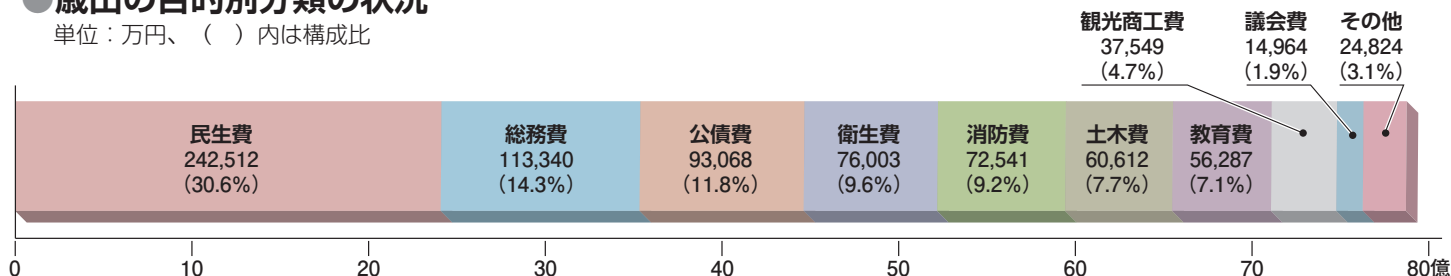


●歳出の性質別分類の状況



●歳出の目的別分類の状況

単位：万円、（ ）内は構成比



湯河原町の平成25年度当初予算は平成25年第1回湯河原町議会定例会で3月15日に可決成立しました。

この予算は、将来の湯河原町を展望し、喫緊の課題に対して的確に対処する施策を盛り込んだほか、町政運営の根幹をなす湯河原町新総合計画「ゆがわら2011プラン」に掲げる、町の将来像「湯けむりと笑顔あふれる四季彩のまち 湯河原」の実現、さらに、「湯河原町観光立町推進条例」に規定されている、町民一人一人が「おもてなしの心」を持った「オール湯河原」での真の観

光立町の実現を目指した施策を盛り込んだ予算となりました。

町の財政運営の基本的な経費である一般会計予算は、79億1,700万円で、前年度と比較して100万円(0.01%)の減額となりました。

前年度と比べて減額となったものとしては、事業終了による防災行政無線(固定系)デジタル化事業や消防ポンプ自動車整備事業、職員人件費などがあります。

一方で増額となったものとして今年度は、町の玄関口である駅前広場について実

施設計を行うほか、湯河原海岸埋立地において水辺レクリエーションの場となる(仮称)湯河原海辺公園(広場公園)の整備や、総合運動公園内へのパークゴルフ場の整備に着手します。

また、地域経済の活性化と観光立町の実現を目指した施策では、引き続き、花火大会を夏に2回、秋に1回開催するほか、町民の皆さんに大変好評をいただいている「湯河原温泉地域商品券」を6月・12月に合計12,000冊を発行する予定です。

●会計別当初予算

会計名		平成25年度	平成24年度	増減額	増減率	
一般会計		79億1,700万円	79億1,800万円	△100万円	0.0%	
特別会計	国民健康保険事業	42億3,100万円	37億8,000万円	4億5,100万円	11.9%	
	下水道事業	8億8,700万円	9億2,100万円	△3,400万円	△3.7%	
	介護保険事業	保険事業勘定	22億1,200万円	21億2,300万円	8,900万円	4.2%
		介護サービス事業勘定	1,260万円	1,350万円	△90万円	△6.7%
	公共用地先行取得事業	1,500万円	1,530万円	△30万円	△2.0%	
	後期高齢者医療	3億2,700万円	3億4,500万円	△1,800万円	△5.2%	
	企業会計	水道事業	8億3,200万円	10億4,700万円	△2億1,500万円	△20.5%
温泉事業		3億6,400万円	3億5,600万円	800万円	2.2%	
合計		167億9,760万円	165億1,880万円	2億7,880万円	1.7%	

※企業会計は、収益的支出と資本的支出の合算額を予算規模として表示しています。

●町税の内訳

区分		平成25年度	平成24年度	増減額	増減率
町民税	個人	12億780万円	12億3,390万円	△2,610万円	△2.1%
	法人	1億2,655万円	1億2,736万円	△81万円	△0.6%
	小計	13億3,435万円	13億6,126万円	△2,691万円	△2.0%
固定資産税		18億3,053万円	18億2,560万円	493万円	0.3%
軽自動車税		3,838万円	3,775万円	63万円	1.7%
町たばこ税		2億3,021万円	2億2,490万円	531万円	2.4%
入湯税		9,868万円	9,938万円	△70万円	△0.7%
都市計画税		3億2,713万円	3億2,884万円	△171万円	△0.5%
合計		38億5,928万円	38億7,773万円	△1,845万円	△0.5%

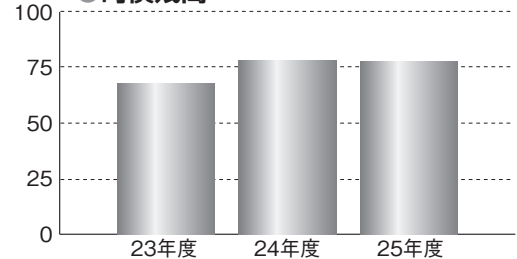
●町債残高(一般会計)

区分	平成23年度	平成24年度	平成25年度
町債借入額	6億5,880万円	7億3,540万円	7億6,580万円
公債費	9億7,495万円	9億4,022万円	9億2,666万円
町債残高	68億489万円	78億3,165万円	77億9,899万円

※町債借入額、公債費は当初予算額(一時借入金除く)

※町債残高の24年度、25年度は見込額

(億円) ●町債残高

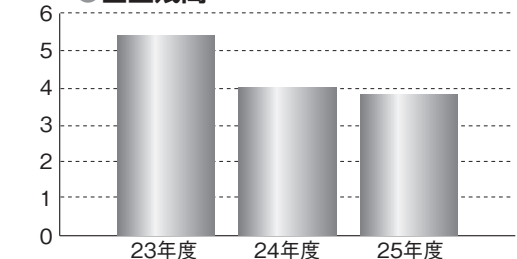


●基金残高(一般会計)

区分	平成23年度	平成24年度	平成25年度
財政調整基金	2億9,974万円	3億19万円	3億64万円
町債管理基金	242万円	243万円	243万円
その他特定目的基金	2億3,919万円	1億596万円	8,692万円
合計	5億4,135万円	4億858万円	3億8,999万円

※24年度、25年度は見込額

(億円) ●基金残高



【用語解説】

- 自主財源** : 町税、分担金および負担金、使用料および手数料など自主的に収入ができる財源で、行政活動の自主性と安定性を確保できるかどうかの尺度になるもの。
- 依存財源** : 地方交付税、国庫支出金、県支出金など、国、県から定められたり、割り当てられたりするもの。
- 義務的経費** : 歳出のうち、その支出が義務付けられ、任意に削減できない経費で、極めて硬直性の強い経費。
- 人件費** : 職員給、議員報酬、各種委員報酬、退職手当負担金など。
- 公債費** : 町債の元利償還金および一時借入金利息の合計額。
- 扶助費** : 生活保護法、児童福祉法、老人福祉法などにに基づき支出する経費。
- 普通建設事業費** : 道路、橋りょう、学校、庁舎など公共用または公用施設の新増設などの建設事業に要する経費。
- 物件費** : 消費的性質の経費で、賃金、旅費、交際費、需用費、役務費、備品購入費、委託料、使用料および賃借料など。
- 繰出金** : 一般会計と特別会計または特別会計相互間において支出される経費。
- 補助費等** : 各種団体などへの補助金や負担金など。

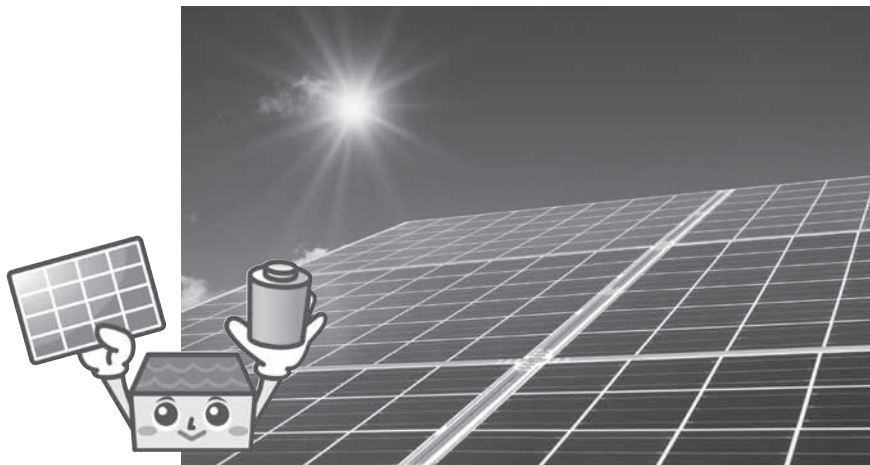
Closeup 予算

平成25年度の
「新規・拡充事業」を
一部紹介します。

総務費

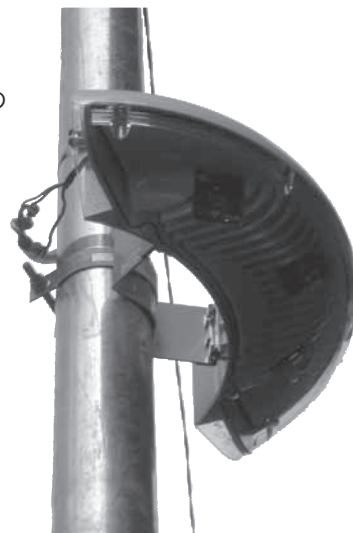
太陽光発電設備及び蓄電池設備整備事業 1,930万円

災害などによる停電に備え、「神奈川県再生エネルギー等導入推進基金」を活用し、役場第3庁舎に太陽光発電設備(10kW)および蓄電池設備(10kW)を整備します。



防犯灯維持管理事業 2,300万3,000円

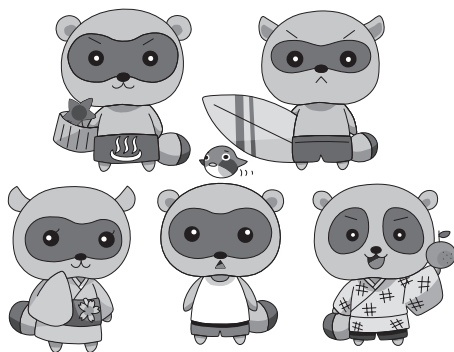
町内に設置されている全ての防犯灯(約3,300灯)をLED化し、機器の長寿命化による維持管理費用の削減と温室効果ガスの削減を図ります。



▲従来の蛍光灯のものに比べて長持ちし、環境に優しい省エネルギーの防犯灯です

オリジナルナンバープレート作製事業 32万8,000円

湯河原町広報マスコットキャラクター「ゆがわら戦隊ゆたぼんファイブ」を使用した原動機付自転車のオリジナルナンバープレートを作製・交付し、地域振興および観光PRを促進します。



民生費

城堀会館駐車場整備事業

1,800万3,000円

駐車スペースの少ない城堀会館駐車場について、7台分の駐車場を新たに整備し、利用者の利便性向上を図ります。



◀城堀会館で開催されているグループリビングの様子

ファミリーサポートセンター事業

450万6,000円

子どもの預かりなど子育ての援助を受けたい人と援助をしたい人が会員となり、地域の中で助け合い、子育てを支援する会員組織「ファミリーサポートセンター」を開設します。

平成25年8月から会員を募集し、10月の開設を予定しています。



衛生費

未熟児養育医療事業 162万2,000円

出生時の体重が2,000g以下または身体の諸機能が未熟で、養育のため入院が必要な1歳未満の乳児の医療費自己負担分を助成します。



農林水産業費

有害鳥獣等被害対策事業 311万8,000円

町内全域で発生している鳥獣被害を未然に防ぐため、野猿の追い払い、イノシシ・ハクビシンなどの駆除を継続的に行います。

今年度は、イノシシなどの隠れ場所となる耕作放棄地や藪を刈り払い、人家や畑に近寄らせない環境整備を進めます。

観光商工費

着地型旅行商品企画開発事業 1,092万1,000円

湯河原町独自の着地型旅行商品として、魅力あるオプションツアーを企画・販売し、雇用創出・地域活性化を図ります。



城堀公衆便所改修事業

435万円

老朽化した城願寺入口の公衆便所を、観光地にふさわしい公衆便所となるように内外塗装・便器を改修します。

商店街振興事業 (地域商業活性化事業助成金) 1,000万円



地域商店街の活性化を目的として、湯河原町商工会が発行する「湯河原温泉地域商品券」の発行経費を助成します。

今年度は、12,000冊を6月と12月の2回に分けて発行する予定です。

土木費

(仮称)湯河原海辺公園(広場公園)整備事業 2,812万円

湯河原海岸埋立地に水辺レクリエーションの場となる(仮称)湯河原海辺公園(広場公園)を整備します。整備期間は、今年度から3年間の予定です。

この公園には、階段型ベンチやドッグランを設け、町民の憩いの場として、また、海辺の観光スポットとなるよう整備を進めていきます。今年度は主に基盤整備を予定しています。



パークゴルフ場整備事業

1,500万円

総合運動公園内に三世代交流が可能なスポーツとして近年人気の高い、パークゴルフ場を整備します。町民をはじめ観光客が楽しめる施設として、健康増進とスポーツツーリズムの促進を図ります。

消防費

地域防災計画改定事業

117万8,000円

平成22年度に改定した現在の地域防災計画について、東日本大震災の発生を受けて津波対策などの計画を見直します。

「東海地震」「南関東地震」「神奈川県西部地震」「神奈川県東部地震」「神縄・国府津―松田断層帯地震」などの大きな被害が想定される地震に対しての事前準備や迅速な対応について検討し、町民の皆さんが安全・安心に生活できるように計画を改定します。



▲湯河原海岸に設置されている津波情報盤

▶ 海拔表示板

第9分団詰所整備事業 619万5,000円

老朽化や耐震性が不足している第9分団詰所(福浦)を、旧福浦幼稚園跡地へ移転するための地質調査および、実施設計を行います。



▼現在のゆがわら2号車



消防ポンプ自動車整備事業 2,649万6,000円

配備から21年が経過した消防ポンプ自動車(ゆがわら2号車)を更新し、消防・救助活動の充実強化を図ります。

- ポンプ性能:A-2級 毎分2,000ℓ以上
- 特殊ぎ装:真空ポンプ完全無給油型、積載水700ℓ、電動ホースレイヤー など

教育費

防災備蓄用品購入事業

63万2,000円

現在、湯河原中学校では、災害に備えて毛布100枚、アルファ米2,400食などを備蓄していますが、毛布100枚、ブルーシート36枚を新たに購入することで、更なる生徒の安全確保に努めます。



図書館施設整備事業

883万3,000円

館内全ての照明をLED照明に更新し、照度の向上および経費節減、温室効果ガスの削減を図るほか、防犯カメラを設置し、置き引きなどの犯罪防止を図り、安心して利用できる環境づくりを行います。



予算執行に当たっては、より一層の事務事業の見直しや、新たな時代に即応した合理化を進めていきます。

ゆがわらだ〜いすき!!

おさんぽマップ

ができました

たちばな保育園のおすすめスポットNo. 1は『お馬さん』。5頭のお馬さんにニンジンをおあげるのがとっても楽しいよ☆



たちばな保育園
はせき 志恩くん

海、山、川、森、温泉…と自然豊かな湯河原町。子どもたちの目線での町内おすすめスポットをまとめた『おさんぽマップ』が完成しました。

このマップは、町立の5保育園の園児たちが自分たちの地区を歩いて探検し、保育士が1枚の地図にまとめました。子どもたちが発見した場所、モノ、景色、子どものつぶやきなどが満載の楽しいマップです。

さあ、いよいよ春本番。家族と、友だちと、このマップを片手に、あなたも湯河原町を探検してみませんか。

おさんぽマップは、役場福祉課、保健センター、子育てサロン(地域福祉センター2階)で配布しています。
園福祉課 内線316

八雲保育園
たなか あん
田中 杏ちゃん



八雲保育園のおすすめスポットNo. 1は『灯台』。福浦漁港は楽しいモノいっぱい。中でも赤い灯台がオススメよ♪

まさご保育園のおすすめスポットNo. 1は『吉浜の海』。貝殻を拾ったり、砂山を作ったり、遊び方いろいろよ♪

みやのうえ保育園のおすすめスポットNo. 1は『足湯』。ぶくぶくのお湯や足の裏がチクチクするお湯など全部で9種類あるよ☆



みやのうえ保育園
すずき けんくん

おにわ保育園のおすすめスポットNo. 1は『蔵町公園(たご公園)』。秘密のソウさんの木があるから見つけてみてくれよな☆



おにわ保育園
の 町野 瑠輝くん

まさご保育園
すずき さくら
鈴木 咲愛ちゃん

※園児の写真とコメントは平成25年3月時点のものです。



Yugawara
町政ニュース

住宅リフォーム助成事業

住宅リフォーム助成事業の期間が平成26年3月31日まで延長されました

問 地域政策課 内線232
都市計画課 内線534



町

では、町内経済の活性化や居住環境の向上を図るため、町内の施工業者を利用して個人住宅のリフォームをする場合に、その経費の一部を助成しています。平成25年3月31日までの2年間の助成でしたが、期間を1年延長することになりました。

工事着工前に申請し、平成26年3月31日までに工事が完了するものが対象となります。

◆助成金額 ▼住民登録がある場合Ⅱ工事費の10%まで(上限10万円) ▼住民登録がない場合Ⅱ工事費の5%まで(上限5万円)

◆補助要件

- ① 工事費が20万円(消費税抜き)以上であること
- ② 助成は住宅1棟につき1回まで
- ③ 町内の施工業者が行う工事であること
- ④ 申請者が町税などを滞納していないこと
- ⑤ ほかの助成制度などの対象となる経費については、助成の対象となりません。

※助成を希望する場合は、工事前に地域政策課へご相談ください。

外壁や屋根の塗り替えリフォームは景観の届け出も必要です

塗り替える部分の面積の合計が50㎡(温泉場地区では10㎡)を超える塗り替えリフォームは、都市計画課へ町の景観条例に基づく届け出が必要です。忘れずに届け出るようお願いします。



※温泉場地区とは、観光会館から不動滝までの商業地域の用途が指定されている区域です。



Yugawara
町政ニュース

エコロジー補助金

環境に優しい、お財布にも優しい補助金を活用してエコロジーな生活を始めませんか

問 環境課 内線551～553

環

境に優しい自然エネルギーの有効活用と地球温暖化防止対策の一環として、町では環境配慮型設備の導入費用の一部を助成しています。

住宅用太陽光発電設備補助制度について

◆対象 町内の自ら居住するための住宅(店舗併用を含む)に新たに住宅用太陽光発電設備を設置する人、または太陽光発電設備付きの新築住宅を購入する人

◆補助要件 設置工事の着手(新築の場合は基礎工事開始)前、またはシステム付き住宅の購入前までに申請し、平成26年3月31日までに工事および電力会社との契約が完了すること

◆補助金額 1キロワット当たり1万5,000円(上限5万2,000円)

※補助要件など詳しくは環境課へお問い合わせください。

※国・県からの補助金もあります。問い合わせ先など詳しくは環境課までお問い合わせください。

電気自動車導入補助制度について

◆対象 電気自動車を新規に購入、リースする個人または事業者

◆補助要件 新規登録日(リースの場合はリース契約書に記載された使用開始日)の1年以上前から引き続き町内に住所を有する個人または事業者で、導入した電気自動車を3年以上使用する予定であること

◆補助金額 1台につき5万円(1年度内に1台まで)

※補助要件など詳しくは環境課へお問い合わせください。

※国・県からも補助を受けることができます。詳しくは次の窓口へお問い合わせください。

▽国Ⅱ一般社団法人次世代自動車振興センター
☎03-5550112061

▽県Ⅱ神奈川県環境農政局新エネルギー・温暖化対策部蓄電推進課
☎045-210-4175





Yugawara
町政ニュース

国民健康保険料改定

安定した国民健康保険事業の運営のため 平成25年度の保険料を改定する予定です

問住民課 内線325~327

高

高齢の進展や医療技術の高度化などにより、全国的にも湯河原町においても医療費は増加傾向にあります。町では、増え続ける医療費に対応し、安定した国民健康保険事業を継続していくために、平成25年度の保険料を平均18.9%引き上げる方針です。

日本の保険制度は、普段から皆さんが保険料を支払うことで、いざというときに安心して医療を受けることができる制度です。国民健康保険の医療費は、加入者の皆さんに納めていただく保険料などで賄われているため、医療費が増えれば一人当たりの保険料も高くなります。

町では平成18年度に保険料を改定後、ほぼ据え置きとして皆さんの負担増を抑えてきましたが、平成23年度の医療費は平成22年度に比べ約6%（約1億4000万円）の伸びとなり、平成24年度も増加が見込まれるため、平成25年度は保険料の改定を予定しています。

今後も医療費の伸びは続くものと予想されますが、皆さんが安心して暮らせる保険制度を持続していくため、ご理解とご協力をお願いします。

医療費の増加を抑えるために

皆さんが心身ともに健康であることが大切です。日頃から軽い運動や規則正しい生活習慣を身につけていただける事業を検討していきます。

▼関係機関と連携し、感染症の予防対策を講じます。

▼特定健康診査、保健指導は将来の医療費軽減に役立ちます。ぜひ受診をお願いします。

公平性の確保のために

▼支え合いの理念で成り立っている制度のため、何よりも負担の公平性が重要です。また、保険料の未納が増えると、制度の運営に支障をきたします。定められた期限内での納付をお願いします。

▼特別の事情がなく保険料の納付をしない悪質な世帯については、公平性を保つために被保険者証を返還させ、医療機関などでの窓口負担が10割となる被保険者資格証明書の交付や、財産の差し押さえなどの滞納処分をする場合があります。

高齢受給者証



Yugawara
町政ニュース

国民健康保険『高齢受給者証』の 負担割合の軽減が一年間延長されました

問住民課 内線325~327

平

成25年4月から、70歳以上の国民健康保険加入者（現役並みの所得のある人を除く）の医療費の自己負担割合が『2割』へ引き上げられる予定でしたが、平成26年3月31日までの1年間、『1割』のまま据え置くことになりました。

更新前の受給者証は、役場住民課または駅前観光案内所に返却するか、自身で裁断の上、処分してください。

3月中に、新しい高齢受給者証を送付しましたので、4月1日以降は新しい高齢受給者証をお使いください。『3割』負担をしている人には高齢受給者証は送付していません。以前からお持ちの高齢受給者証をお使いください。



3月に送付した新しい高齢受給者証

国民健康保険高齢受給者証									
記号	63	番号	1 2 3 4 5 6						
世帯主	住所	神奈川県足柄下郡湯河原町 中央二丁目2番地1							
	氏名	湯河原太郎							
対象被保険者	氏名	湯河原太郎							
	生年月日	昭和〇年 〇月 〇日							
一部負担金の割合	2割（平成25年7月31日までは1割）								
発行期日	平成25年 4月 1日								
有効期限	平成25年 7月 31日								
保険者番号並びに保険者の名称及び印	<table border="1"> <tr> <td>1</td> <td>4</td> <td>0</td> <td>6</td> <td>3</td> <td>2</td> </tr> </table> 神奈川県足柄下郡 湯河原町			1	4	0	6	3	2
1	4	0	6	3	2				
交付年月日	平成25年 4月 1日								



Yugawara
町政ニュース

障がい福祉制度変更

4月1日から
一部の障がい福祉事務の窓口や制度が変わります

問 福祉課 内線312
保健センター 内線367

神

奈川県から町への事務の移管や法令改正などに伴い、一部の障がい福祉事務の窓口や制度が4月1日から変わります。

窓口が小田原保健福祉事務所から町に変わる事務

①未熟児養育医療事業(出生時の体重が2,000g以下または身体の機能が未熟で、養育のために入院する場合の医療費を給付する事業)

▽4月から保健センターに窓口が変わります。

②育成医療給付事務(身体障がい児が生活能力向上のために受ける医療費を給付する事業)

▽4月から福祉課に窓口が変わります。

③未熟児訪問指導事業(保健師、助産師が未熟児の保護者を訪問し、養育に関する指導をする事業)

▽4月から保健センターの保健師、助産師が訪問します。

④障がい福祉相談員制度(障がい者の地域における養育、生活などに関する相談に応じ、必要な助言をする相談員を設置)

▽4月から町が相談員を委嘱します。

重度障がい者医療費助成制度の対象拡大について

重度障がい者医療費助成制度の対象に、精神障害者保健福祉手帳1級を持つ人の通院による医療費の助成が新たに加わりました。申請方法など詳しくは福祉課へお問い合わせください。

難病を持つ人も障がい福祉サービスが利用できるようになります

障がい者の定義に難病患者などが追加され、身体障害者手帳の有無にかかわらず、難病患者も障がい福祉サービスを受けられるようになります。

※申請には、診断書、特定疾患医療受給者証などが必要です。事前に福祉課にご相談ください。

出前講座



Yugawara
町政ニュース

町政に関する多彩なメニューを用意
平成25年度四季彩のまち出前講座のご案内

問 秘書広報室 内線247

平成25年度の出前講座メニュー

1	行財政改革について	25	ふれあい農園について
2	ゆがわら2011プランについて	26	農地の転用について
3	男女共同参画について	27	湯河原の水道
4	湯河原の国際交流について	28	湯河原の温泉
5	まちづくりボランティアについて	29	ごみの分け方と出し方について
6	湯河原の防災	30	湯河原の環境について
7	箱根ジオパークについて	31	地籍調査について
8	町長講話	32	心安らぐまちなみをめざして
9	広報紙のつくり方	33	湯河原の都市計画
10	湯河原町の財政状況	34	下水道のしくみ
11	情報公開制度と個人情報保護制度	35	議会のしくみ
12	住民税のしくみ	36	学校のくらし
13	固定資産税のしくみ	37	人権感覚をみがこう
14	湯河原の障がい福祉制度について	38	湯河原の生涯学習
15	介護保険と高齢者福祉について	39	本で広がる地域の輪
16	介護予防について	40	ニュースポーツ教室
17	生活習慣病の予防	41	湯河原ゆかりの画家について
18	元気に楽しく子育て	42	普通救命講習会
19	悪質商法と契約のはなし	43	すぐできる住宅防火
20	国民健康保険のしくみ	44	地震発生!その時どうする
21	住民基本台帳ネットワークシステム	45	熱中症について
22	後期高齢者医療制度について	46	家庭内に潜む危険
23	湯河原の観光について	47	正しい119番通報の仕方
24	湯河原町観光立町推進事業について		

平

成25年度も「四季彩のまち出前講座」を開催します。町職員が会場に直接出向いて行政の取り組みや制度、事業の内容などをわかりやすく説明します。関心のある講座を選んで学習してみませんか。

◆申し込みができる人 町内に在住、在勤または在学の10人以上で構成する団体

◆開催日時 平日の午前9時から午後5時15分までの間
(その他の日時は要相談)

◆会場 町内の会場を申込者が用意

◆講師料 無料

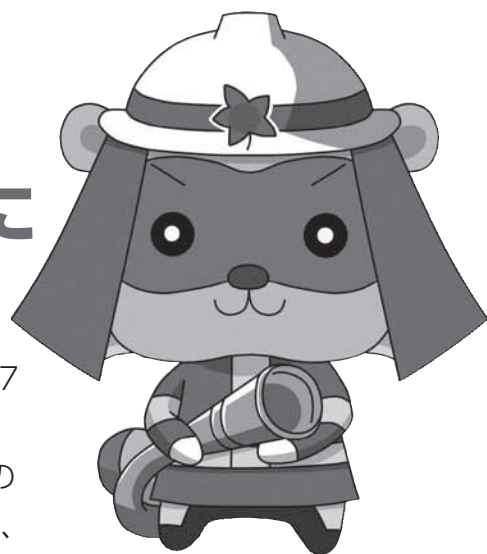
◆申し込み 講座開催日の2週間以上前に、秘書広報室へ申込書を提出

※申込書や詳しいご案内は、秘書広報室、教育センター、図書館、駅前観光案内所、観光会館、町立湯河原美術館、ヘルシープラザまたは町ホームページをご覧ください。

第1期クラブ員募集!!

湯河原町少年少女消防クラブに入りませんか?

問消防本部警防課 ☎60-0177



5月から「湯河原町少年少女消防クラブ」が発足します。このクラブは、将来の地域防災を担う人材を育成することを目的に、年間を通じて消防活動の体験などをします。

関心のある小中学生は、ぜひご参加ください。

▶対象 町内に在住または在学の小学5年生～中学3年生(男女不問)

▶定員 50人程度

▶活動期間 平成25年5月1日～平成26年3月31日

※原則、平日放課後の時間帯で年間7～8回程度の活動予定

- ▶活動内容
- ①消防署での職場体験
 - ②応急手当講習
 - ③火災予防運動などのポスター作成
 - ④消防出初式への参加
 - ⑤その他防災・防火に関する教育

クラブ員は専用の活動服や帽子を着ることができるよ。

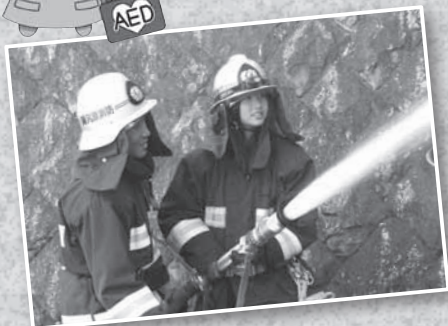


- ▶申し込み 4月26日(金)までに、所定の申込用紙に必要事項を記入し、担任の先生に提出するか、直接消防本部警防課へ持参してください。
※申込用紙は各学校で配布するほか、消防本部、奥湯河原分署で配布(町ホームページからダウンロード可)しています。

活動のイメージ



女の子の参加
大歓迎よ☆



※写真はこれまで湯河原町消防本部が開催した体験学習などの様子です

平成25年度

がん検診のおしらせ



日本人の死因の第1位はがん。全国では29.5%の人が、湯河原町では30.4%の人ががんで亡くなっています（平成22年度現在）。しかし、がんは早期発見・早期治療で治る病気です。今こそ自分の体と向き合って、がん検診を受けましょう。

閩保健センター 内線361

がん検診の種別と対象年齢	
検診種別と受診方法	対象年齢
胃がん検診 ※集団のみ	40歳以上 (昭和49年3月31日までに生まれた人)
大腸がん検診 ※集団のみ	
肺がん検診 ※集団・施設	
子宮がん検診 ※集団・施設	20歳以上の女性(平成6年3月31日までに生まれた人)
乳がん検診(視触診) ※施設のみ	40歳以上の女性(昭和49年3月31日までに生まれた人)で、年度内(平成26年3月31日まで)に奇数年齢になる人
乳がん検診(視触診と乳房X線) ※集団・施設	40歳以上の女性(昭和49年3月31日までに生まれた人)で、年度内(平成26年3月31日まで)に偶数年齢になる人

がん検診の受診方法

湯河原町のがん検診には、保健センターで年5回開催する「集団検診」と、年間を通じて指定医療機関で受診する「施設検診」の二つの方法があります。受診は各検診ともに年度内1回です。また、検診種別により、受診可能な受診方法が異なりますのでご注意ください。

がん検診の対象者

湯河原町に住民登録があり、自身や配偶者の勤務先、学校、人間ドックなどで受診の機会がない人が対象です。各検診の対象年齢などは左上の表をご覧ください。

受診料が無料になる人

- 次に該当する人は、がん検診の受診料が無料になります。
- ① 70歳以上（昭和19年3月31日までに生まれた人）
 - ② 生活保護を受けている人

がん検診無料クーポン券

がん検診の受診率向上を目指し、特定の年齢の人を対象に、がん検診無料クーポン券をお送りします。（平成25年度は5月下旬の発送を予定しています。）

◆対象年齢（平成25年4月1日現在次の年齢の人）

- ▼子宮がん検診（女性）
↓ 20・25・30・35・40歳
- ▼大腸がん検診（男女）
↓ 40・45・50・55・60歳
- ▼乳がん検診（女性）
↓ 40・45・50・55・60歳

集団検診

(会場：保健センター)

各検診日の予約開始日から、電話
または直接保健センターへお申し
込みください。

検査内容と受診料

検診種別	検査内容	受診料
胃がん検診	X線検査(バリウム)	900円
大腸がん検診	問診・検便	500円
肺がん検診	X線検査	200円
乳がん検診	視触診と乳房X線	1,000円
子宮がん検診	けいぶ 頸部細胞診	600円

集団検診の実施日

実施日	検診種別	予約開始日
5月22日(水)	肺・胃・大	4月10日(水)
6月23日(日)	肺・胃・大・子・乳	5月16日(木)
9月10日(火)	肺・胃・大・子・乳	8月7日(水)
10月30日(水)	肺・胃・大・子・乳	9月27日(金)
12月12日(木)	肺・胃・大・子・乳	11月6日(水)

肺：肺がん 胃：胃がん 大：大腸がん
子：子宮がん 乳：乳がん

5月22日(水)の集団検診について

検診種別	定員	受付時間
胃がん検診	100人	9:00~10:00
大腸がん検診	100人	9:00~10:00
肺がん検診	100人	9:00~11:00

◆申し込み 4月10日(水)の8:30から、電話または直接保健センターへ(電話でお申し込みの場合は、後日問診票などを保健センターで受け取ってください。)

施設検診

(会場：指定医療機関)

保健センターで受診券(はがき)を受け取り、希望の検診を実施する医療機関に受付時間などを直接お問い合わせください。

検査内容と受診料

検診種別	検査内容	受診料
肺がん検診	X線検査	500円
乳がん検診	視触診と乳房X線	2,600円
	視触診	900円
子宮がん検診	けいぶ 頸部細胞診	1,600円
	頸部・体部細胞診	2,800円

施設検診の指定医療機関 ※○印のある検診内容を実施。変更される場合もあります。

医療機関	所在地	電話番号	肺	乳(視触診)	乳(視触診と乳房X線)	子宮
湯河原厚生年金病院	湯河原町	63-2211	○			
山口外科医院	湯河原町	62-7131		○		
湯河原胃腸病院	湯河原町	62-7181	○	○		
小林病院	小田原市	22-3161		○	○	○
小澤病院	小田原市	24-3121		○	○	○
小田原市立病院	小田原市	34-3175		○	○	○
山近記念クリニック	小田原市	47-2131		○	○	○
間中病院	小田原市	23-3111		○	○	
西湘病院	小田原市	35-5773		○	○	
桑田医院	小田原市	23-3423		○		○
古橋産婦人科	小田原市	22-2716		○		○
小杉産婦人科	小田原市	35-2521		○		○
永井病院	小田原市	45-1131		○		○
岡宮産婦人科医院	小田原市	22-4481		○		○
よう産婦人科クリニック	小田原市	35-1103				○
松山レディースクリニック	小田原市	32-0666				○

Health avi **いつまでも元気でいるために みんなで楽しく公園体操を始めませんか**

運動したいけど一人では続かない、どんな運動をすればよいかわからない、運動不足を感じているという人。公園で手軽に自分の体力に合わせた運動ができる公園体操を始めませんか。

●平成25年度の開催日

4月19日(金)	5月24日(金)	6月21日(金)
7月19日(金)	8月30日(金)	9月20日(金)
10月18日(金)	11月15日(金)	12月20日(金)
1月10日(金)	2月21日(金)	3月14日(金)

●開催時間 13:30～15:00

(7～9月は10:00～11:30)

●会場 桜木公園(雨天時は地域福祉センター6階)

●持ち物 飲み物、タオル

※申し込み不要、参加無料です。直接会場へお越しください。

問介護課 内線344



Health avi **食育の心を伝え、健康な食生活を支える ヘルスマイト養成講座受講者募集**

ヘルスマイト(食生活改善推進員)は、地域で生活習慣病予防や健康増進のための食事づくりの講習会を開催するなど、食生活・食習慣改善の普及ボランティア活動をしています。

ヘルスマイト養成講座を受講することにより、ヘルスマイトとして活躍することができます。

日 時	内 容
① 5月15日(水) 9:30～12:00	国民の健康状況と食品衛生
② 6月12日(水) 10:00～12:00	運動習慣のある生活
③ 7月10日(水) 10:00～15:00	年代別の食育(1)
④ 8月21日(水) 10:00～15:00	健康日本21
⑤ 9月11日(水) 10:00～15:00	生活習慣病予防
⑥ 10月9日(水) 10:00～15:00	年代別の食育(2)
⑦ 11月13日(水) 10:00～15:00	交流会、調理実習、修了式

●会場 小田原保健福祉事務所(②は真鶴町立体育館)

●定員 15人(先着順) ●参加料 2,000円

●申し込み 4月24日(水)までに保健センターへ

問保健センター 内線367

Health avi **何か体を動かしたい人は!! ラウンドダンス初心者教室参加者募集**

社交ダンスのステップを使って、ラウンド(円)になって全員で一緒に踊るダンスです。曲ごとに振り付けがあって、優雅でとても楽しいダンスです。何か体を動かすことを始めてみたいと思ってる人はぜひ一緒に踊りましょう。

●日時 4月8・15・22日、5月13・20・27日、6月3・10・17・24日、7月1日(全11回/いずれも月曜日)

●会場 門川会館3階大会議室

●参加料 3,000円(全11回分)

●申し込み 体育協会ラウンドダンス部(小松☎62-2136、岩本☎62-2612)へ



問社会教育課 ☎62-1125

健康一番!!

こめま がつら 小沼 桂 保健師の
カラダに効くワンポイントアドバイス



「認知症」と「もの忘れ」

高齢社会が進むにつれて、認知症患者も増えていると言われています。テレビなどでも、認知症の相談窓口がアナウンスされているように、以前と比べて、認知症は身近なものになりつつあるように思います。

しかし、実際に認知症を抱える本人や介護する家族の中には、まだまだ誰にも相談できずに苦しんでいる人も少なくないでしょう。また、単なる「もの忘れ」を「認知症」と思い込み、相談してくる人もいます。

増えてきている認知症患者

「なんだか最近忘れっぽくなった」「用事があったはずなのに、何しに来たんだっけ...」。年代を問わず、こんな経験が皆さんにもありませんか。そして思わず「もしかして認知症」と、頭をよぎることがありませんか。

もしかして認知症？

加齢に伴う「もの忘れ」と認知症の「もの忘れ」の違い

加齢に伴う「もの忘れ」	認知症の「もの忘れ」
記憶の一部が抜け落ちる(朝食に何を食べたか忘れるなど)	体験の全体を忘れる(朝食を食べたことを忘れる)
「もの忘れ」を自覚している	「もの忘れ」の自覚に乏しい
見当識障害(※1)はみられない	見当識障害の症状がみられる
作話(※2)の症状はみられない	つじつまあわせの作話がみられる
日常生活に支障はない	日常生活に支障がある

- ※1 今いる場所がわからない、今が昼か夜かわからない、季節がわからないなど。
- ※2 実際には体験していないことを、体験したと間違えて話すこと。

認知症の相談窓口

(認知症全般に関しての相談)

かながわ認知症コールセンター

▶相談ダイヤル ☎0570-0-78674

▶相談時間 月・水曜日 10:00~20:00
土曜日 10:00~16:00

※認知症に関するパンフレットは、介護課窓口にも置いてあります。

介護課

内線344

4月 保健行事カレンダー

(会場:保健センター)

- 12日(金) 3歳6か月児健康診査
13:00~13:15
平成21年9月生
- 15日(月) 2歳6か月児歯科検診
13:30~14:00
平成22年9月~10月生
- 18日(木) かるがも育児教室
10:00~11:30
乳幼児と保護者
- 19日(金) 1歳6か月児健康診査
13:30~14:00
平成23年9月生
- 23日(火) 4か月児健康診査
13:00~13:15
平成24年12月生

離乳食講習会で
疑問を解決
楽しく仲間づくり



- 日時 4月26日(金) 9:40~12:00
 - 会場 保健センター
 - 内容 離乳食に関する話と調理実習
 - 定員 15組(先着順)
 - 持ち物 筆記用具、エプロン、三角巾(バンダナ可)
 - 申し込み 4月16日(火)までに電話で保健センターへ
- ※保育を希望する人は、あわせてお申し込みください。
- ☎保健センター 内線367

「認知症」と「もの忘れ」の違い

では、「認知症」と「もの忘れ」の違いとは何なのでしょう。か。「認知症」と「もの忘れ」の違いを知って、認知症の正しい知識を理解しましょう。

この中で自分に当てはまる部分があっても、あっても気にする人、家族の中で「もしかしたら...」と思う部分がある人は認知症の相談窓口にご相談してみましょう。



子育ての強い味方
こんにちは赤ちゃん
家庭訪問

赤ちゃんが誕生した全てのお宅に、助産師や保健師が家庭訪問し、赤ちゃんの体重測定や育児相談、健康診査、予防接種、休日緊急時の医療機関の受診方法などをご案内します。赤ちゃんが誕生したら、母子健康手帳の出生連絡票に必ず連絡先を記入し、保健センターに提出してください。電話連絡の上、皆さんの都合の良い日時に家庭訪問に伺います。

☎保健センター 内線362

駐日アフリカ大使夫人の会が来町

言葉を超えて一体に

3月8日(金)、駐日アフリカ大使夫人の会の皆さん(大使夫人とその関係者)52人が湯河原町を訪れました。毎年、3月8日の国際女性デーに合わせて、東京都内の女性たちと交流を深めている夫人の会の皆さん。今回は初めて、他地域の女性と交流をしたいということで、湯河原町が選ばれました。

観光会館で開催した昼食交流会には、国際交流協会、食生活改善推進団体、商工会女性部、湯河原温泉おかみの会の皆さんなど、湯河原の女性60人が



色鮮やかな梅と菜の花を楽しむ夫人たち

笑顔でダンスを楽しむ皆さん



参加しました。会場には夫人の会や町内の団体の皆さんが持ち寄った、バラエティー豊かなアフリカ各国の料理や日本料理がずらりと並び、参加者の皆さんはお互いの料理を紹介し合いながら、食事を通じた親睦を深めました。また、食後には参加者全員で、アフリカのダンスややっさ踊りなどを楽しみ、会場は言葉を超えた一体感に包まれました。

夫人の会の皆さんは交流会のほか、梅の宴や独歩の湯などの町内の観光施設も見学され、「ぜひ今度はゆっくり家族や友人と来たい」と、湯河原で過ごした時間を楽しまれたようでした。

福浦幼稚園美術館見学

お気に入りの一枚を見つけて

福浦幼稚園の青組(年長)が2月21日(木)、町立湯河原美術館を見学しました。この見学会は、幼児のうちから本物の絵画を鑑賞することで、小学生になっても絵に興味を持ってもらうことを目的としています。学芸員の説明を聞きながら、興味深そうに絵画を見つめる園児たち。見学を終えると「大好きなみじがいっぱい書いてある絵がおもしろかった」「魚やうさぎの絵が好き」など、自分なりのお気に入りの一枚が見つかったようでした。



真剣に絵画を見つめる園児たち

写真や手紙など貴重な資料が並びます



光風荘特別公開

昭和の大事件を振り返る

陸軍青年将校らが軍・政府高官の官邸などを襲撃した二・二六事件から77年。東京以外で唯一の現場となった湯河原の『光風荘』が、2月26日(火)に特別公開されました。この日は139人が訪れ、湯河原観光ボランティアの皆さんから、写真や手紙などの貴重な資料の説明を受けながら、昭和の大事件を振り返りました。来場者の中には「湯河原に40年住んでいるが初めて来た。貴重な話を聞くことができた。」などの感想もありました。



吉浜小学校

6年生を送る会 ～感謝の気持ちを伝えたい～

3月1日(金)に吉浜小学校で「6年生を送る会」を行いました。送る会は児童が中心となり、卒業間近な6年生に感謝の気持ちを伝える会です。

まず、どのような会にするのか、5年生の「6年生を送る会実行委員」が中心となり計画を立てました。各学年の代表と話し合い、準備を進めてきました。話し合いの中では、「割り振られた仕事以外にも、他の学年の手伝いをして良いですか?」という意欲的な意見も出ました。子どもたちの発言から「これまで、たくさんのお世話をしてくれた6年生だからがんばりたい」という気持ちがひしひしと伝わってきました。「6年生を送る会実行委員」も、その気持ちに負けないよう、当日の司会など、休み時間を使って繰り返し練習をしま



した。1～4年生は、各場所の飾り作りや、出し物の練習をしました。5年生は飾り作りや思い出のアルバムの準備、出し物の練習をしました。

そして、当日。体育館を中心に各学年が作った飾りで学校は素敵な飾り付けがされました。6年生の似顔絵、菜の花と桜の花の飾り、おめでとうのメッセージなど、入場した6年生は素敵な飾りに驚いていました。送る会では、各学年が準備した出し物をしたり、全校でGReeeeNの「遙か」を歌ったりしました。

特に1年生の「おおきなかぶ」の出し物では、6年生に手伝ってもらっ



てかぶを抜くという演出で6年生は大喜びでした。また、6年生の小学校生活を写真で振り返る思い出のアルバムでは、5年生がコメントを入れて、紹介しました。見ている6年生からは、なつかしむ声や笑い声が聞こえ、なごやかな雰囲気に包まれました。そして、6年生から合奏とプレゼントのお礼があり、下学年はとても喜んでいました。短い時間でしたが、各学年の思いを6年生に届けることができたのではないかと思います。

会の実行委員として、冬休みが明けてから準備をしてきました。5年生が中心になって準備をする中で、これまでなかよし班活動などで6年生がしっかりと準備をしてくれていたことがわかり、6年生に感謝の気持ちでいっぱいになりました。4月からは最上級生として、しっかりと下級生たちを引っ張っていきたいと思います。

※児童の写真とコメントは平成25年3月時点のものです。



たけうち 竹内

しゅうい 翔英さん(5年)

かの 河野

とむか 有夏さん(5年)



4月学校行事

湯河原中学校

- 23日(火) 授業参観、懇談会、PTA総会、部活動保護者会
- 25日(木) 生徒総会
- 26日(金) 運動会練習開始
- 26日(金)～5月7日(火) 家庭訪問

吉浜小学校

- 11日(木) 1・3・4・5学年委員選出集会
- 19日(金) 避難訓練
- 25日(木) 授業参観、PTA総会、懇談会

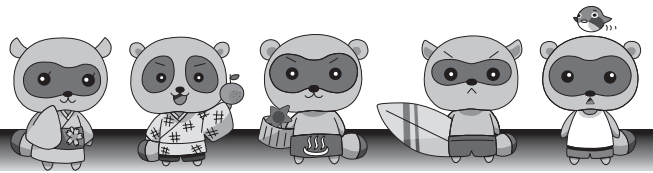
湯河原小学校

- 10日(水) 授業参観、学年懇談会
- 25日(木) 学級懇談会、PTA総会

東台福浦小学校

- 23日(火) 避難訓練
- 25日(木) 一年生を迎える会
- 26日(金) 授業参観、保護者と先生の会総会、学級懇談会





土地価格等縦覧帳簿・家屋価格等縦覧帳簿の縦覧について

問 税務課 内線265～268

固定資産の所有者で、土地にかかる納税者は「土地価格等縦覧帳簿」、家屋にかかる納税者は「家屋価格等縦覧帳簿」を縦覧することで、他者が所有する固定資産と自己の所有する固定資産の価格(評価額)の比較をすることができます。

また、固定資産税は1月1日現在で台帳に登録されている固定資産の価格により課税します。昨年中に土地や家屋の売買、土地の地目変更や分合筆、家屋の新增築や滅失(取り壊し)などをした人は、自己の所有する固定資産の平成25年度の課税内容についてご確認ください。

このほか、標準地・路線価図の閲覧もできます。

■ 4月1日(月)～5月31日(金)

土・日・祝日を除く8:30～17:15

場 税務課資産税窓口

対 湯河原町に土地または家屋を所有し、平成25年度に固定資産税を納税する人(同居の親族、納税者から文書で委任された人、納税管理人、固定資産の共有者も可能)

持 運転免許証、パスポート、平成25年度固定資産税納税通知書(5月9日発送予定)などの本人確認ができるもの



ありがとうございました 湯河原町への寄贈

問 福祉課 内線316

3月4日(月)、故高橋二郎^{たかはし じろう}さんのお父様・高橋賢次^{たかはし けんじ}さんが富田町長を訪れ、ハイビジョンテレビ、DVDプレーヤー、ハイビジョンビデオカメラ、デジタルカメラを各5台ずつ、町に寄贈しました。

生前、故人は膠原病^{こうげんびょう}という病気と闘い、その治療などの際に福祉課にお世話になったということで、今回の寄贈となりました。寄贈品は故人の遺産で購入されたそうで、町立保育園に各1台ずつ配布し、保育活動に役立てて欲しいとのことでした。



町長に目録を手渡す高橋賢次さん

「あゆみの会」参加者歓迎!

問 福祉課 内線311

ことばや発達の遅れが心配、お友だちと上手に遊べないなどで悩んでいるお母さん、お子さんと一緒に参加してみませんか。

■ 4月10・17日(水) 10:00～11:30

4月24日(水) 10:00～13:00

場 地域福祉センター6階和室

非常勤職員を募集します

問 介護課 内線343

勤務内容 介護支援専門員(介護予防プランの作成)

募集人数 1人

対 60歳以下

雇用期間 平成25年5月1日～9月30日(半年ごと更新)

勤務場所 役場介護課(地域包括支援センター)

勤務時間 週29時間以内(1日6時間程度)※役場閉庁日は勤務なし

賃金 時給1,200円(交通費は別途支給)

選考 面接(日時は別途連絡)

■ 4月19日(金)までに、役場所定の申込書または市販の履歴書(写真つき)と介護支援専門員登録証明書の写しを介護課へ持参

わんわんパトロール隊募集

問 社会教育課 ☎62-1125

わんわんパトロールとは、犬の散歩をしながら子どもたちの登下校時の安全を守るボランティアです。いっしょにパトロールをはじめてみませんか。

活動時間 子どもたちの登下校時間

活動場所 通学路およびその周辺

対 町内で犬を飼育している人

※ 隊員には、腕章、リード、小物入れを貸与します。

■ 直接社会教育課へ



納めて安心!! お得に納付!! 国民年金

保険料は月額1万5,040円です

国民年金の保険料が改正され、平成25年4月から翌年3月までの保険料は、月額1万5,040円になります。

毎月の保険料は、4月上旬に届く納付書で、翌月末日までにお支払いください。お支払いは、金融機関(ゆうちょ銀行を含む)またはコンビニエンスストアでも可能です。また、ほとんどの金融機関で口座振替ができますので、便利な口座振替をご利用ください。

お得な割引制度を利用しましょう

国民年金の保険料は、1年分または6か月分をまとめて前納すると割引になります。(現金の場合、1年分は3,200円、6か月分は730円の割引)



学生納付特例の手続きはお済みですか

学生で収入が少ないために保険料の納付ができない場合は、申請することで保険料の納付が猶予される制度があります。猶予を受けるには毎年4月以降に申請が必要です。

申請を希望する学生は、在学証明書または有効期限が更新された学生証のコピー、年金手帳、印鑑をお持ちの上、住民課までお越しください。

問 住民課 内線326

小田原年金事務所国民年金課 ☎22-1394

農業委員会委員選挙のおしらせ

問選挙管理委員会(庶務課内) 内線222

湯河原町農業委員会委員選挙を次の日程で執行します。

- ▶ 告示日 4月9日(火)
- ▶ 投票日 4月14日(日) 7:00~18:00
- ▶ 期日前投票
 - 日 4月10日(水)~13日(土)
 - 8:30~20:00
- 場 役場第2庁舎3階会議室
- ▶ 開票
 - 日 4月14日(日) 19:00~
 - 場 役場第2庁舎3階大会議室

※ 届け出のあった候補者が定員を超えない場合は無投票となり、投票は行いません。

湯河原やっさまつり・海水浴行事実行委員会委員募集

問観光課 内線711~714

夏最大のイベント「やっさまつり・海水浴・花火大会行事」の企画立案と運営をする実行委員を募集します。

任期 平成26年3月31日まで

内 行事の企画立案、運営など

対 夏季行事に関心のある町民

定 若干名

申 氏名、住所、電話番号、年齢、職業、応募理由を明記(書式自由)の上、4月10日(水)までに観光課へ



下水道処理区域が広がりました

問下水道課 ☎63-1231

3月31日(日)から、次の区域が下水道へ新たに接続できるようになりました。区域内の皆さんには、後日通知を送付します。お早めに下水道へ接続していただくようお願いします。

- ▶ 宮上古腕ヶ沢760番地付近の一部
- ▶ 宮上ヨシヤアラ769番地付近の一部
- ▶ 鍛冶屋宮の入738番地付近の一部
- ▶ 吉浜前栗場1995番地付近の一部

幕山公園内の車両通行止めにご協力を!!

問都市計画課 内線533

ゴールデンウィーク期間中の来園者の安全のため、幕山公園内は次のとおり車両通行止めとなります。ご協力をお願いします。

期 4月26日(金)~5月7日(火)

区間 幕山橋~幕山公園管理棟周辺



教育委員会定例会のお知らせ

問学校教育課 ☎62-1100

日 4月18日(木) 9:30~

場 教育センター2階204会議室

※ 傍聴希望者は、前日の午前中までに学校教育課へご連絡ください。

平成25年度湯河原町文化祭参加団体募集

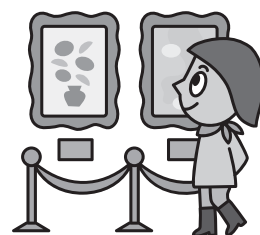
問社会教育課 ☎62-1125

平成25年の秋に開催する町文化祭に参加希望の団体を募集します。

町内で活動している文化団体やサークルの皆さん、活動の成果を発表して交流を広げてみませんか。

※ 参加団体の中から、文化祭の企画や運営をする実行委員会の委員を選出します。

申 4月26日(金)までに社会教育課へ



湯河原町観光立町推進会議委員募集

問観光課 内線711~714

「観光立町・湯河原」を実現するため、推進会議委員を募集します。

任期 平成27年3月31日まで

内 観光立町推進計画の実施の推進、検証など

対 町内に在住、在勤または在学の人

定 若干名

申 町ホームページまたは観光課窓口にある申込書に必要事項を記入の上、直接持参、郵送、FAXまたはEメールで4月15日(月)までに観光課へ

安全は 心と時間の ゆとりから

春の全国交通安全運動 4月6日(土)~15日(月)

一人一人が交通安全について考え、交通ルールと交通マナーを守って交通事故を防ぎましょう。

運動の基本

子どもと高齢者の交通事故防止

運動の重点

- ① 全ての座席のシートベルトとチャイルドシートの正しい着用
- ② 自転車の安全利用の推進
- ③ 飲酒運転の根絶
- ④ 二輪車の交通事故防止

4月10日(水)は
交通事故死ゼロを
目指す日です

“横断は
手をあげて”



問交通安全対策推進協議会(土木課内) 内線513

母の日にプレゼント ~がくの中のドライフラワー~

問社会教育課 ☎62-1125

日 5月11日(土) 9:30~12:00

場 文化福祉会館児童室

対 小学生

定 30人(先着順)

費 500円

持 上ばき、はさみ、タオル

講 松野栄恵子さん

申 4月15日(月)から電話で社会教育課へ

主 吉浜文化福祉会館実践委員会

相談ひろば

日時の記載のない相談は随時受け付けています。

◎心配ごとと行政相談

日 4月10日(水) 13:00~16:00

場 宮下会館

日 4月20日(土) 13:00~16:00

場 文化福祉会館

◎青少年相談

日 平日9:00~12:00/13:00~16:30

場 青少年相談室(教育センター2階)

※上記時間以外は『親と子のテレフォン相談 ☎63-6300』へ

◎教育相談

日 平日9:00~12:00/13:00~17:00

場 学校教育課(教育センター1階)

◎町長相談(予約制)

場 役場会議室

申 秘書広報室(内線203)

◎育児相談

日 4月16日(火) 9:30~11:30

場 保健センター

◎児童相談(予約制)

場 福祉課会議室

申 福祉課(内線316)

※虐待の疑いがある場合は、どなたでもご連絡ください。

◎住民健康相談・栄養相談

日 4月3日(水)・19日(金) 9:30~11:30

場 保健センター

◎外国籍住民相談(予約制)

対象言語 英語・韓国語・タガログ語

申 地域政策課(内線232)

◎法律相談(予約制)

日 4月10日(水) 10:00~12:00

4月24日(水) 13:00~16:00

場 商工会館

申 商工会(☎63-0111)

◎融資相談(事業融資)

日 4月9・16日(火) 10:00~16:00

場 商工会館

◎補装具巡回更生相談(予約制)

◀肢体不自由▶

日 4月8日(月) 13:00~14:00

場 小田原市保健センター

申 福祉課(内線312)

◎出張福祉相談会

◀湯河原会場▶

日 4月1・15日(月) 10:00~12:00

場 地域福祉センター3階会議室

◀真鶴会場▶

日 4月2・16日(火) 10:00~12:00

場 町民センター1階機能回復訓練室



(広告)

行政手続きの専門家

一人で悩んで困っていること、心配ごと等をお伺いした上で最適な解決策を提案いたします。お気軽にご相談ください。

遺言書、相続手続きについて

各種契約・許認可申請も承ります。

☎0465-64-0879

要予約・受付随時
《相談料無料》

熊倉勇蔵行政書士事務所

湯河原町吉浜688-14
キャッスル湯河原202
<http://www.3.plala.or.jp/kumakura-office/>



町ホームページに『バナー広告』
を載せませんか

旅館、商店、事務所など、
貴サイトのアクセス数アップにぜひご活用ください。



- 掲載場所 ①トップページ右側
②ライブカメラページ右側
- 掲載期間 1か月単位で最長12か月
- サイズ 縦45×横120ピクセル
- 掲載料 ①月額7,000円
②月額5,000円

<http://www.town.yugawara.kanagawa.jp/banner/>

問 地域政策課 内線239

Population



(平成25年3月1日現在)

●人口26,281人 前月比-46人

男性12,117人

女性14,164人

転入67人/転出82人

出生11人/死亡42人

●世帯11,034世帯 前月比-33世帯

※神奈川県人口統計調査による

Weather



(平成25年2月分)

●気温 最高20.8℃ (2日)

最低 -0.1℃ (26日)

平均 6.6℃

●降雨日数 10日 ●総雨量 126.5mm

Tax

今月の納期限

～4月30日(火)が納期限です～

●水道料金・下水道使用料(4月分)

Hospital

今月の休日当番医

7日(日) 後藤耳鼻咽喉科クリニック ☎62-8777

14日(日) 五十子内科医院 ☎62-3475

21日(日) 山口外科医院 ☎62-7131

28日(日) こまつクリニック ☎60-1415

29日(月) 湯河原胃腸病院 ☎62-7181

※当番医は、医師の都合により変更になる場合があります。

※最新の当番医の情報は、「ゆがわらメールマガジン」または「テレビ神奈川(tvk・3ch)データ放送」でご確認いただけます。

ゆがわらメールマガジン

★パソコンからの登録URL

<http://www.town.yugawara.kanagawa.jp/merumaga/p-merumaga.html>

★携帯電話からの登録URL

<http://www.town.yugawara.kanagawa.jp/merumaga/m-merumaga.html>



Library & Books Information

おはなし会 (会場 おはなしのへや)

◎にこにこクラブ

4月26日(金) 11:00～

▶対象 2歳まで

◎土曜日のおはなし会

4月13・27日(土)

▶対象 3～6歳(14:30～)

6歳～小学生(15:00～)

午後の朗読 (会場 3階会議室)

4月23日(火) 14:00～

利用案内

◆開館時間 9:30～18:00

◆4月の休館日

1・2・8～12・15・22・30日

おはなしだっこ会員募集!!

▶日時 5～7月の第2・4木曜日

①10:30～ ②11:10～

▶対象 申し込み時に1歳5か月以上4歳未満の子どもと保護者

▶定員 16組(多数抽選)

▶申し込み 電話または直接図書館へ

わらべっ子の会会員募集

▶日時 5～11月の第3木曜日

①10:30～ ②11:10～

▶対象 申し込み時に4か月以上5歳未満の子どもと保護者

▶定員 各回8組(多数抽選)

▶申し込み 4月3日(水)から電話または直接図書館へ

今月のオススメ!



■そして、人生はつづく

かわもと ぶんごろう
川本 三郎

愛妻を亡くした後のひとり暮らしの家事のこと、小さな鉄道の旅、そして3・11と世の中のこと…。静かな老年の日々をつづった一人暮らしの日記。

■庭で楽しむ野鳥の本

おおはし こういち
大橋 弘一

窓辺から手の届くような距離で見える色とりどりの野鳥。小さな自然の息吹に触れてみませんか。原寸大の写真付き。



4月の新刊案内

ローカル線で行こう!

はちみつ ひみつ
蜂蜜秘密

しんぼ ゆういち
真保 祐一
しょうじ ゆきや
小路 幸也

終わりの感覚

ジュリアン・パーンズ

名画の謎 旧約・新約聖書篇

なかの きょうこ
中野 京子

たかみね み え こ
高峰三枝子

いしわり おさむ
石割 平

みななみつとむ
父・水上 勉

くぼしませい いちろう
窪島誠一郎

ふしぎな八つのおとぎばなし

ジョーン・エイキン

町立図書館

☎63-4155

図書館へようこそ

公共施設の利用案内

時開館・営業時間 休4月の休館・休業日 予予約

Public Institution Information

町立湯河原美術館 ☎63-7788

時9:00～16:30(入館は16:00まで)

休3・10・17・24日

ヘルシープラザ ☎62-1333

時9:00～21:00

休1・8・15・22日

予4月2日(火)から7月分の団体予約開始

町民体育館 ☎62-1125 (平日)

☎62-1200 (平日以外)

時9:00～21:00

休1・8・15・22・30日

予4月1日(月)から7月分の団体予約開始

海浜公園テニスコート ☎63-0480

時9:00～16:00 (平日)

9:00～17:00 (平日以外)

予使用日の2か月前の1日から予約開始

こごめの湯 ☎63-6944

時9:00～21:00

休1・8・15・22・30日

独歩の湯 ☎64-2326

時10:00～18:00 休25日

総合運動公園 ☎63-2111(都市計画課 内線533)

時9:00～21:00

予使用日の2か月前から予約開始

鎌倉時代にタイムスリップ

みなもとのよりと

“源頼朝”旗挙げ武者行列 4/7(日)

平治の乱に敗れ、伊豆に流されていた源頼朝は、治承4(1180)年、湯河原の豪族、土肥次郎實平の助けを得て、平家打倒の兵をあげました。

この旗挙げの様子を再現して、土肥会会員などによる手づくりの鎧・兜をまとった約100人の鎌倉武者が町内を練り歩きます。



- ▶日時 4月7日(日) 10:00～ ※小雨決行(雨天中止)
 - ▶内容 10:00 武者の名乗り、焼亡の舞、出陣の儀式(五所神社)
11:00 武者行列(五所神社～湯河原駅)
11:30 武者の名乗り、焼亡の舞、出陣の儀式(湯河原駅構内)
- ※12:30から城願寺にて、土肥祭(土肥次郎實平・源頼朝主従法要、焼亡の舞など)を開催します。
- 問 観光課 内線711～714

今年で25周年

湯河原山草会「春の展示会」 4/25日(木)～27日(土)

丹精込めて育てた山野草の盆栽を展示します。草花の彩りや個性あふれる作品をご覧ください。

25周年の今年は、各日100人に苗のプレゼントもあります。

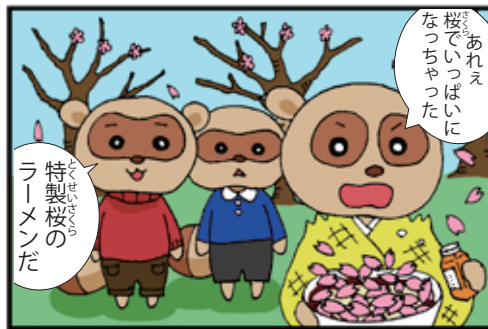


- ▶日時 4月25日(木)～27日(土)
9:00～17:00
(最終日は16:00まで)
 - ▶会場 観光会館多目的広場
- 問 湯河原温泉観光協会 ☎64-1234

ゆたぼんファイブ どこに 行く? 10

さくら 桜ふぶきに ご用心

作:きのこ



ゆたぼんファイブは湯河原町広報マスコットキャラクターです

あかちゃん 写真館



たかぎ あつき
高木 暖生ちゃん(男)
平成24年8月生・鍛冶屋
「生まれて来てくれてありがとう☆幸せです」
(父ちゃん&ママより)



まつもと やまと
松本 大和ちゃん(男)
平成24年9月生・吉浜
「大和が生まれて毎日幸せでうれしいよ!」
(2人のいにより)



かわぐち ようじ
川口 耀路ちゃん(男)
平成24年3月生・吉浜
「前向きに生きてほしい。」
(父・母より)



まつやま りつ
松山 璃律ちゃん(女)
平成24年4月生・中央
「りっちゃんのお顔にお兄ちゃんメロメロだよ～」
(しんのすけお兄ちゃんより)

●5月号掲載写真募集●

- ◆対象 平成24年5月2日～平成24年12月1日生まれ
- ◆申し込み あかちゃんの名前(ふりがな)、性別、生年月日、保護者名、住所、電話番号、あかちゃんへのメッセージ(20文字以内)と送り主(～より)を記入し、写真を1枚添えて、秘書広報室へ郵送または直接お持ちください。
- ◆締め切り 4月12日(金)
- ※掲載は一人1回、1枚限りです。
- ※写真は返却できません。
- ※応募多数の場合は翌月号への掲載になります。



すずき
鈴木 たまえさん (12)

平成12年生まれの小学6年生。この4月からは湯河原中学校に入学する。趣味は絵を描くことで、休みの日に時間があると机に向かってペンを走らせる。将来の夢はキャラクターデザイン関連の仕事に就くこと。好きな芸能人は向井理(むかいおさむ)。

『土砂災害の被害を減らすために』 国土交通省募集作文で優秀賞



「作文で賞を取ったのは初めて。それがこんなに大きな賞でびっくりしています。」と話す鈴木たまえさんは、吉浜小学校に通う6年生の女の子。国土交通省が全国の小中学生に募集した「土砂災害防止に関する作文」で、鈴木さんの『土砂災害の被害を減らすために』が優秀賞に選ばれ、3月11日(月)に小学校で表彰式が行われた。昭和59年度から29年続くこのコンクールだが、作文の部で湯河原町の小学生が賞を取るの初めての快挙。

作文を書くきっかけは、昨年の夏休みにテレビで見た、土砂災害で死者が出たとのニュース。“もし私の住む湯河原町でも土砂災害が起こったら怖いな”、自分も何か力になれば”と思い、夏休みの宿題の中からこの作文コンクールを選んだ。

作文を書くに当たっては、「地盤が弱いところは土砂崩れが起こりやすい」「土砂崩れ防止のためにネットを張ったりしているところもある」など、新聞やテレビを通じて土砂災害について良く知っていた祖母の話の参考にしたそう。

「土砂災害の被害を減らすために、まずは小さなことから始めていきます。家の庭などでも花や木を育てて草木の根を張らせることで、地盤が固くなって土砂崩れを防げます。そして土砂崩れの注意報などの情報が出たら、山の方に住んでいる

友だちに連絡してあげたいです。」と、鈴木さんは凛とした表情で語ってくれた。

※鈴木さんの作文は国土交通省ホームページ(http://www.mlit.go.jp/river/sabo/kaiga/h24/index_h24.html)に掲載されています。
※この記事の内容は平成25年3月時点のものです。

COFFEE BREAK コーヒーブレイク

▶春…、別れと出会いの季節です。先日、娘が通う保育園の卒園式に出席しました。▶仕事柄、これまでも幾度となく、町内の保育園や幼稚園の卒園式取材してきましたが、わが子の卒園式は初めてのことでした。同年代の子どもを持つ親だからでしょうか。他人の子の卒園式でも目頭が熱くなるものがありました。わが子の卒園式はまた特別ですね。▶お別れの歌・言葉で「卒園できるのは皆さんのおかげです。全ての人にありがとうございます。」なんて言われたら涙止まりませんか…。担任の先生からの最後の絵本の読み聞かせなんて、先生と保護者はみんな泣いてしまいますから…。▶大人になって、涙を我慢しなければならない場面の方が多いですが、こういう涙を経験できたのはとても幸せなことだったと思います。▶春の訪れとともに、皆さんの中にも、心が温かくなる瞬間が訪れた人も多いのではないのでしょうか。(か)